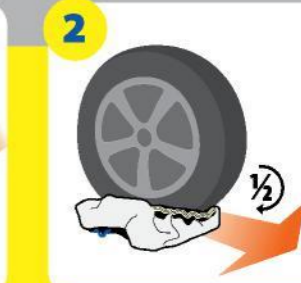
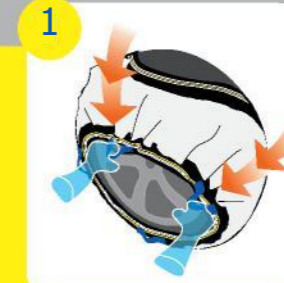


...GO



FR Montage - ES Montaje - NL Montage

200m ... Stop and control ... OK ... GO

FR Démontage - ES Desmontaje - NL Demontage

Il est impératif de bien respecter les instructions de montage et de démontage mentionnées dans ce manuel d'utilisation.

FR 13 La chaussette est alors correctement montée. Une fois installées sur les roues, les chaussettes à neige textile MICHELIN S.O.S. Grip® se centrent parfaitement après une centaine de mètres.

Ne pas dépasser 50 km/h sur route enneigée.

MONTAGE TERMINÉ

Vérifier le montage et l'état des chaussettes à neige textile après 20 km de trajet et également après un freinage d'urgence ou en cas de contact avec les abords de la route.

Avant un stationnement prolongé, bien retirer les chaussettes à neige textiles afin d'éviter qu'elles ne gèlent sur les roues, ce qui rendrait leur démontage moins facile.

DEMONTAGE

Arrêter le véhicule sur un sol plat et serrer le frein à main.

Saisir la chaussette à neige textile par les poignées extérieures, en commençant par la partie haute, et la tirer fortement vers soi.

Déplacer le véhicule d'un mètre en avant ou en arrière pour récupérer la chaussette posée au sol.

DEMONTAGE TERMINÉ

Entretien : Laisser sécher les chaussettes à neige après utilisation avant de les remettre dans leur sac de rangement avec ce manuel d'utilisation.

MONTAGE

Arrêter le véhicule sur un sol plat et serrer le frein à main. Toujours stationner le véhicule dans des conditions qui permettent de monter les chaussettes à neige en toute sécurité.

Positionner les deux mains sur l'élastique plat intérieur. Enfiler la chaussette à neige textile MICHELIN S.O.S. Grip® sur la roue en commençant par le haut du pneu, en veillant à positionner l'élastique plat intérieur bien à plat sur le flanc intérieur du pneu.

Passer les mains à l'intérieur de la chaussette à neige textile pour finir sa mise en place en ajustant un côté, puis l'autre. Passer la main droite à l'intérieur du côté droit, pour bien accompagner la mise en place du produit.

Positionner ensuite l'élastique plat tout en bas de la roue en passant les mains à l'intérieur, de sorte qu'il soit placé entre le pneu et le sol.

Déplacer le véhicule lentement d'un 1/2 tour de roue. (les pneus ne doivent pas patiner).

Passer les mains entre le haut du pneu et la chaussette pour finir de l'enfiler par-dessus la roue. La bande élastique plate doit être totalement à plat sur le flanc intérieur du pneu et ne pas faire de torsion.

Contrôle : une fois installée, vérifier que la chaussette ne passe pas dans l'amortisseur et qu'aucune partie n'entre en contact avec les organes du véhicule, même en cas de braquage complet.

Informations à conserver. En cas de problèmes ou de difficultés, merci de contacter le service consommateur.

Es imperativo respetar las instrucciones de montaje y desmontaje mencionadas en este manual de instrucciones. Cuidado con los dedos, manos y cabellos durante el montaje y desmontaje para evitar cualquier riesgo de herida.

MONTAJE

Aparcar el vehículo en un lugar apropiado y seguro, y accionar el freno de estacionamiento. Utilizar su chaleco de seguridad para ser visible ante otros automovilistas.

Situar ambas manos sobre el elástico plano interior. Colocar las fundas para nieve MICHELIN S.O.S. Grip® sobre la rueda comenzando por la parte superior del neumático, velando por situar el elástico plano interior sobre el costado interior del neumático.

Pasar las manos por la parte superior de las fundas textil para nieve, para terminar con su colocación ajustando un lado, y luego el otro. Pasar la mano derecha dentro del lado derecho, para ayudar a la correcta colocación del producto.

Situar luego la banda elástica plana trasera en la parte inferior de la rueda pasando la mano por el interior, de modo que quede emplazada entre el neumático y el suelo.

Desplazar el vehículo lentamente 1/2 vuelta de rueda. (Los neumáticos no deben patinar).

Passer les mains entre la altura del pneumatique et les fundas para acabar de colocarlas por encima de la rueda. La banda elástica plana debe estar totalemente plana sobre el costado interior del pneumatique et ne hacer torsion.

Control: una vez instalada, verificar que las fundas no pasan por el amortiguador y que ninguna parte entra en contacto con las partes técnicas del vehículo, incluso en el caso de un giro completo.

ES Las fundas están ahora correctamente colocadas. Una vez instaladas sobre las ruedas, las fundas textiles para nieve MICHELIN S.O.S. Grip® se centran perfectamente tras un centenar de metros.

No pasar los 50 km/h en una carretera nevada.

MONTAJE FINALIZADO

Verificar el montaje y el estado de las fundas textiles para nieve MICHELIN S.O.S. Grip® después de haber recorrido 20 km de trayecto y también después de un frenado urgente o en caso de contacto con imperfecciones del terreno.

Retirar las cadenas si se prevé un estacionamiento prolongado para evitar que se congelen en las ruedas, lo que dificultaría el desmontaje.

DESMONTAJE

Parar el vehículo en pavimento plano y activar el freno de mano.

Retirar las fundas textiles por las asas exteriores, empezando por la parte superior, y tirar con fuerza hacia usted.

Después, haga deslizar toda la funda hacia la parte delantera del neumático y seguidamente hasta el suelo. Desplace el vehículo un metro hacia delante o hacia atrás para recuperar las fundas.

DESMONTAJE FINALIZADO

Mantenimiento: Después de desmontar: dejar secar las fundas textiles después de su uso y antes de volver a colocarlas en su bolsa de ordenación con las instrucciones de montaje.

De in deze gebruikshandleiding vermelde montage- en demontage-instructies moeten altijd goed in acht genomen worden. Let bij de montage en demontage in het bijzonder op uw vingers, handen en haren teneinde letsel te voorkomen.

MONTAGE

Zet het voertuig stil op een vlakke ondergrond en trek de handrem aan. Parkeer het voertuig altijd zodanig dat de sneeuwsokken op veilige wijze gemonteerd kunnen worden.

Plaats beide handen op het platte elastiek aan de binnenkant. Leg de sneeuwsok van textiel MICHELIN S.O.S. Grip® om het wiel en begin daarbij op de bovenzijde van de band; let er daarbij op dat het platte elastiek aan de binnenkant goed plat op de binnenwand van de band ligt.

Ga met uw handen fangs de binnenkant van de sneeuwsok van textiel om het plaatsen te voltooien, door eerst de ene, en vervolgens de andere kant te verstellen. Ga met uw rechterhand naar binnen aan de rechterkant om het plaatsen van het product te begeleiden.

Plaats vervolgens platte elastieke band achter helemaal onderin het wiel en volg daarbij met uw handen de binnenkant, zodat deze tussen de band en de grond geplaatst wordt.

Verplaats het voertuig langzaam tot de banden een 1/2 slag gedraaid zijn. (de banden mogen niet slippen)

Ga met uw handen tussen de bovenkant van de band en de sneeuwsok om deze aan de bovenkant om het wiel te leggen. De platte elastische band moet volledig plat op de binnenwand van de band liggen en niet gedraaid zijn.

Controle: controleer na het installeren of de sok niet in de

NL schokdemper komt en er geen delen in contact komen met de organen van het voertuig, ook niet bij de maximale stuurslag.

De sok is dan goed gemonteerd. Na een honderdtal meters zijn de sneeuwsokken van textiel MICHELIN S.O.S. Grip® volmaakt gecentreerd. Begin langzaam te rijden en rijd vervolgens geleidelijk aan sneller.

Rijd niet harder dan 50 km/u op een besneeuwde weg. MONTAGE VOLTOOID

Controleer de montage en de staat van de sneeuwsokken van textiel na een traject van 20 km en ook na een noodrem of wanneer u de berm van de weg geraakt heeft.

Verwijder, wanneer het voertuig voor een lange tijd geparkeerd zal worden, de sneeuwsokken van textiel om te voorkomen dat deze rond de wielen bevroren, waardoor demontage bemoeilijkt zou worden.

DEMONTAGE

Zet het voertuig stil op een vlakke ondergrond en trek de handrem aan.

Neem de sneeuwsok van textiel vast bij de handgrepen aan de buitenkant, begin bovenin en trek deze krachtig naar u toe.

Laat vervolgens de hele sok naar de voorkant van de band tot op de grond glijden. Rijd het voertuig een meter naar voren of naar achteren om de op de grond liggende sok op te rapen.

DEMONTAGE VOLTOOID

Onderhoud: Laat na gebruik de sneeuwsokken drogen, voordat u ze met deze gebruikshandleiding opbergt in de opbergtas Bewaar de sneeuwsokken op een droge plaats en houd ze uit de buurt van chemische invloeden (benzine, zuren, warmte).

Controle: controleer na het installeren of de sok niet in de

Informaciones que debe conservar. En caso de problemas o dificultades, contactar el servicio al consumidor: +33 (0)4 76 32 69 37 Bewaar deze informatie. Gelieve in geval van problemen of moeilijkheden de consumentenafdeling te contacteren. +33 (0)4 76 32 69 37